

Six principles for protecting a baby's life



Face-up



Face clear



Smokefree



Breastfed



Close to a parent



Handled gently

English 2010

ستة مبادئ لحماية حياة الطفل



Arabic 2010

保 护 婴 儿 生 命 的 六 条 原 理



睡觉脸朝上



睡觉脸干净



禁烟



母乳喂养



近处有家长



动作轻柔

Chinese Simplified 2010

Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

Six principes pour protéger la vie d'un bébé



Visage en haut



Visage libre



Zone non-fumeurs



Nourri au sein



Proche d'un parent



Traité avec douceur

French 2010

Sei principi della protezione della vita del bambino



Coricato sul dorso



Faccia scoperta



Niente fumo



**Allattamento
al seno**



Vicino a un genitore



Trattato dolcemente

Italian 2010

Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

赤ちゃんの命を守るために6つの原則



Japanese 2010

아기의 생명을 보호하기 위한 6가지 원칙

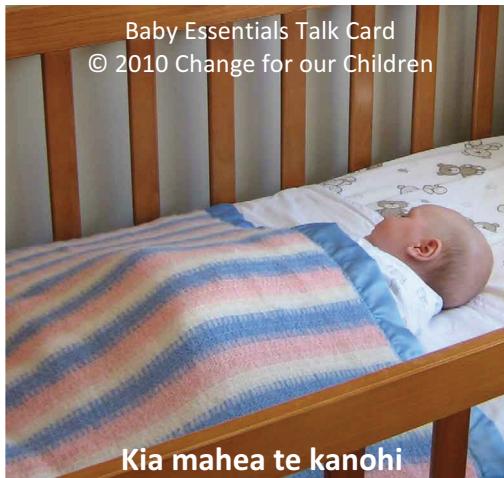


Korean 2010

Ngā tikanga taketake e ora ai te pēpi



Kanohi ki runga



Kia mahea te kanohi



Kia auahi kore



He mea whāngote



Kia tata ki tōna matua

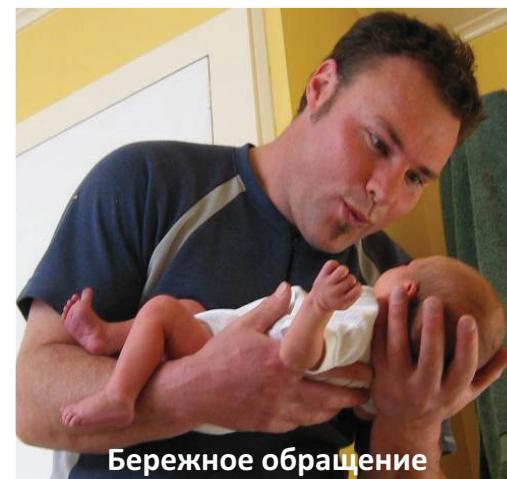


Kia āta pupuri, kia tika te kawe

Māori 2010

Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

Шесть принципов защиты жизни новорождённого



Russian 2010

Seis requisitos para proteger la vida del bebé



Acostarlos boca arriba



La cara debe estar descubierta



No fumar



Alimentarlos con leche materna



Mantenerlos cerca de los padres



Tratarlos con delicadeza

Spanish 2010

Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

Mea tāūa e ono mo le pupuia o le ola o se pepe



Fa'a-fa'asaga i luga



Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children



E le tāumafa tapa'a ma e le ulaula
foi nisi i tafatafa, ma le mea e i ai pepe



E susu i le tinā



E lata i se tasi o ona mātua



la tagofia ma le fa'aeteete

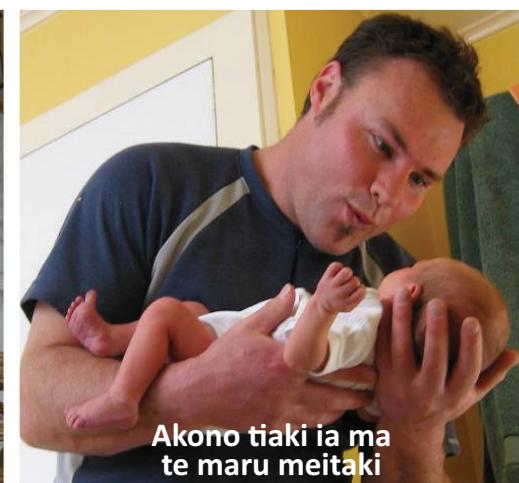
Samoan 2010

Ngaahi tefito'i me'a 'oku makatu'unga ai hono malu'i 'a e mo'ui 'o e pēpē



Tongan 2010

Te au tumu puapinga e ono no te paruru i te oraanga o te pepe



Cook Islands Maori 2010

Ko nā talitonuga fakavae mo te puipuiga o te ola o he pepe



Ke u ki luga nā mata



Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

Ke ātea nā mata



Ke hēai he ulaula



Ke fakahuhu



Ke pili ki he mātua



Ke hiki fakaeteete

Tokelauan 2010

Ono (6) la, e tau mena lalahi kua lata ke puipuiaki e tau fanau mukemuke



Fakamomohe haga hake ki luga



Faka-ata e tau mata



Faka-ata mo e tau ula-tapaka



Fagai-aki e huhu
he matua fifine



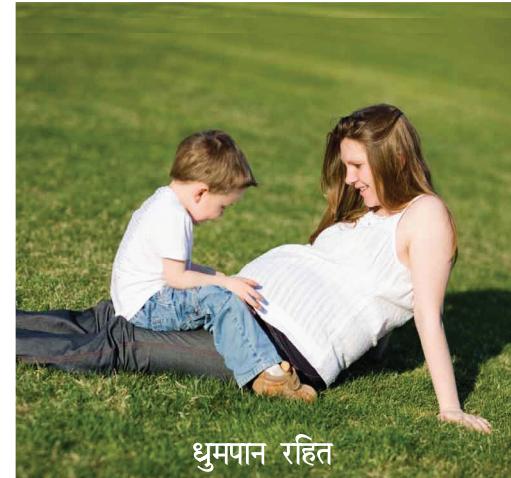
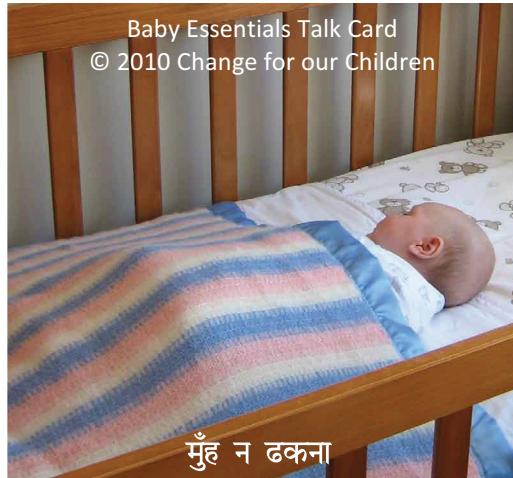
Faka-tata ke he matua



Toto fakaeneene

Niuean 2010

आपके शिशु के जीवन की रक्षा के छह नियम



Hindi 2010

Hatua sita za kulinda maisha ya mtoto



Uso uangalie juu



Uso usifunike



Pahali penye hewa safi



Mtoto anyonye



Mtoto awe karibu na mzazi



Kuwa mpole kwa mtoto

Swahili 2010

Lixda xeer ee loogu talagalay ilaalinta nolosha ilmaha



Somali 2010

E ono na i vakavuvuli vinaka me taqomaka na bula ni dua na gone lalai



Vakatadraicake



Galala na matana



Sega na vakatavako



Veivakani



Veivolekati kei na i tubutubu



Veikeveti e na ligi malumu

Fijian 2010

Baby Essentials Talk Card
© 2010 Change for our Children

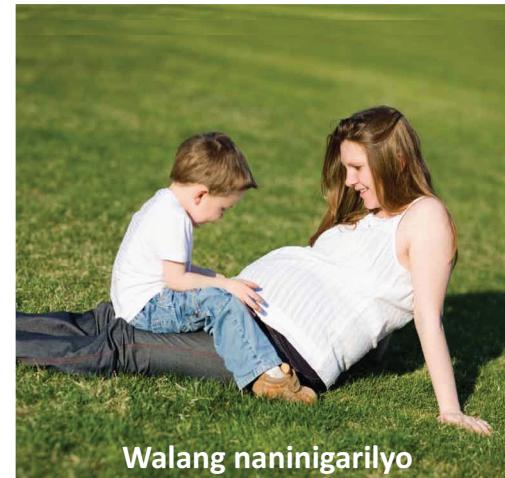
Anim na tuntunin sa pangangalaga sa buhay ng isang sanggol



Patihaya ang tulog



Walang talukbong sa mukha



Walang naninigarilyo



Sumususo sa ina



Naaabot ng magulang



Marahang paghawak

Filipino 2010